

Translator

Traductor | 翻译机

User Manual

Manual de Usuario | 使用向导

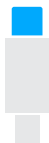
Charge & Activate

Cargue y Active | 充电及激活

Fully charge your device before use. Turn on and follow the steps on the screen to activate your device.

Cargue la batería completa antes de usar el dispositivo. Encienda el dispositivo, y siga los pasos en la pantalla para activar su dispositivo.

首次使用前请充满电。开机后根据屏幕提示激活翻译机。



Use the USB-C cable in the box to charge the device

Power Input: 5V 2A

Use el cable USB-C en el caja para cargar el dispositivo
请使用附送的USB-C充电线为翻译机充电

Entrada de alimentación / 电源输入:
5V 2A

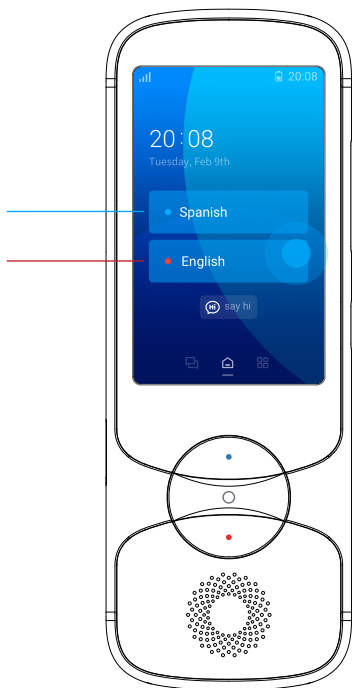
Select Languages

Seleccionar idiomas | 选择翻译语言

Click the language switch area and select the language you would like to translate from and to.

Haga clic en el área de cambio de idioma y seleccione el idioma al que quiera traducir.

单击语言切换区域并选择您想要翻译的语言



Press & Speak

Oprima y Hable | 按键开启语音翻译

● Press the BLUE button

Presione el botón AZUL | 蓝色按键

Hold the button down when you talk.
Release the button to hear the translation.
Let's try it, say "Nice to meet you."

Mantenga presionado el botón cuando hable.
Suelta el botón para escuchar la traducción.
按住相应的颜色按键并开始说话。说完松开按键以听取翻译。

○ BACK button

Botón de retroceso | 返回按键

- Press quickly to jump back to the previous page.
- Press and hold to jump back to the home page.

- Presione rápidamente para volver a la página anterior.
- Mantenga presionado para volver a la página de inicio.
- 按一下可返回上一页
- 按住可返回主页

● Press the RED button

Presione el botón rojo | 红色按键

Hold the button down when the other person talks. Release the button to hear back the translation. Let's try it, say: "Encantanda de conocerte"

Mantenga presionado el botón cuando hable.
Suelta el botón para escuchar la traducción.
按住相应的颜色按键并开始说话。说完松开按键以听取翻译。



Other Controls

Otros Controles | 其它功能按键



Volume Control +/-

Control del volumen | 音量控制

Press the top to increase or the bottom to decrease the volume of audio

Presione la parte superior para aumentar o la parte inferior para disminuir el volumen del audio.
调节音量加减键，以找到适合您的音量。

Power On/Off

Botón de encendido | 电源键

- Press and hold down for 2 seconds to power on/off.
- Press and hold down for 10 seconds to force a device shutdown.
- Mantenga presionado durante 2 segundos para encender / apagar.
- Mantenga presionado durante 10 segundos para forzar el apagado del dispositivo.
- 长按电源键2秒以上，进行开/关机。
- 长按电源键10秒以上，强制关机。

Page Swipe Area

Área de deslizamiento de página 页面跳转

Swipe left and right to switch between pages.

Desliza el dedo hacia la izquierda y hacia la derecha para cambiar de página.
向左或右滑动来跳转到不同的页面。

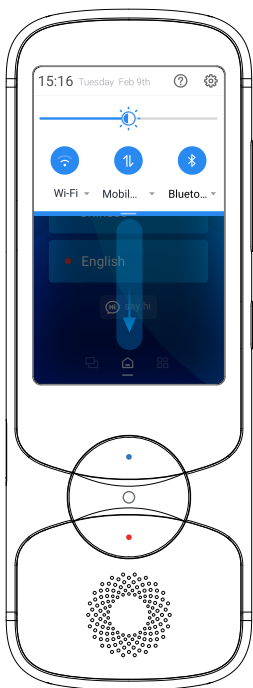
Swipe Down for Quick Settings

Deslize hacia abajo para ajustes rapidos | 下拉菜单

Swiping down from the top of the screen will show the notifications and quick settings.

Deslize hacia abajo desde la parte superior de la pantalla, mostrará las notificaciones y la configuración rápida.

从屏幕上端下拉显示快捷操作的界面



Access Global Data Coverage

Acesso a Servicio de Cobertura | 使用全球数据流量

Swipe down from the top of the screen,
turn OFF Wi-Fi and turn ON Mobile Data.

Deslice desde la parte superior de la pantalla y
seleccione la opción de datos móviles.

从屏幕上端下拉显示快捷操作的界面，关闭Wi-Fi，开启移动数据



If your device doesn't come with global data coverage,
go to the link below to purchase.

Si su dispositivo no está equipado con el plan global de datos,
siga el link para obtenerlo.

如果你的翻译机没有全球数据流量，可以到以下网址购买

jarvisen.com/data

* Jarvisen's built-in global data coverage uses eSIM technology
and doesn't require any physical SIM card.

La cobertura de datos global incorporada de Jarvisen utiliza tecnología eSIM
y no requiere ninguna tarjeta SIM física.

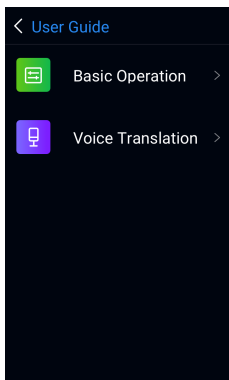
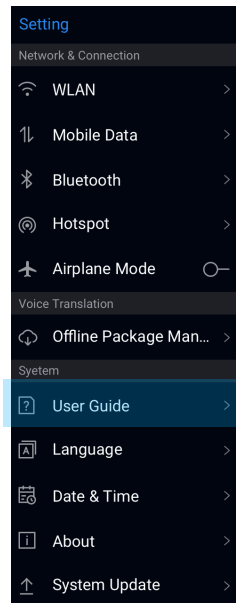
Jarvisen内置的全球流量使用eSIM技术，不需要插入任何硬件SIM卡。

Access User Guide

Acceda a la Guía del usuario | 用户向导

Please visit "Settings > User Guide" to access the user guide if needed

Visite "Configuración> Guía de usuario" para acceder a la guía del usuario si es necesario
在“设置>使用帮助”有详细的使用说明



Accessories in the Box

Accesorios en la caja | 配件

You will find the following item in the box: USB-C cable, wall charger, SIM card needle, leather protection case.

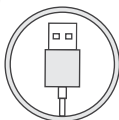
Encontrará el siguiente elemento en la caja: cable USB-C, cargador de pared, aguja para tarjeta SIM, y estuche de protección de cuero.

附送的配件包括：USB-C充电线、墙充插座、SIM卡拨针、皮套

Leather case
Funda de cuero
皮套



USB-C cable
Cable USB-C
USB-C充电线



Wall charger
(U.S. only)
cargador de pared
(Solo nosotros)
墙充插座
(只在北美地区包括)

SIM card needle
Aguja de la tarjeta SIM
SIM卡拨针



Troubleshooting

I cannot turn on the translator

1. Fully charge your translator.
2. When the translator is being charged, press and hold the volume up, volume down, and the power button (3 buttons in total) at the same time, and hold them for 30 seconds or until the translator is powered on.
3. Update your translator to the latest software version (Settings>System Update).

The global data coverage does not work

Check your order history and make sure your translator comes with the built-in global data coverage. If your translator does not come with the data plan, go to jarvisen.com/data to purchase.

The global data coverage on your Jarvisen Translator is enabled by the eSim technology. It doesn't require any physical sim card (i.e. there is no sim card supposed to be shipped in the package). You should be able to see the 4G/LTE icon on the top left of the screen when your translator is using global data coverage.

If you don't see the 4G/LTE icon, please try the following steps.

1. Make sure your translator has been fully activated by following the steps after the device is powered on. Please note that you need to connect to Wifi for the first time in order to activate the translator.
2. Swipe down from the top of the screen to show the quick settings panel. Make sure the Mobile Data icon is turned on, and the Wi-Fi is off. You should be able to see the 4G/LTE icon on the top left of the screen.
3. If you still don't see the 4G/LTE icon. Restart your device by pressing the power button and select restart. After the device restarted, swipe down from the top of the screen to show the quick settings panel, and make sure the Mobile Data icon is turned on, and the Wi-Fi is off. WAIT up to 15 minutes until you see the 4G/LTE icon showing up on the top left corner of the screen. It may take some time to activate the global data coverage sometime.

Contact Support

Contact us at jarvisen.com/support and we will reply to you promptly.

Solución de problemas

El Dispositivo no prende

1. Cargue completamente a su traductor.
2. Cuando se está cargando el traductor, mantenga presionado el botón para subir, bajar el volumen y el botón de encendido (3 botones en total) al mismo tiempo, y manténgalos presionados durante 30 segundos o hasta que se encienda el traductor.
3. Actualice su traductor a la última versión del software (Configuración> Actualización del sistema).

El servicio de datos global no esta funcionando.

Verifique el historial de sus pedido y asegúrese de que su traductor tenga la cobertura de datos global incorporada. Si su traductor no viene con el plan de datos, vaya a jarvisen.com/data para comprar.

La cobertura de datos global en su traductor Jarvisen está habilitada por la tecnología eSim. No requiere ninguna tarjeta SIM física (es decir, no viene una tarjeta SIM en forma física en su paquete.) Debería poder ver el ícono 4G / LTE en la parte superior izquierda de la pantalla cuando su traductor esté usando cobertura de datos global.

Si no ve el ícono 4G / LTE, intente los siguientes pasos.

1. Asegúrese de que su traductor se haya activado completamente siguiendo los pasos después de encender el dispositivo. Tenga en cuenta que necesita conectarse a Wifi por primera vez para activar el traductor.
2. Deslice hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para mostrar el panel de configuración rápida. Asegúrese de que el ícono de datos móviles esté encendido y que el Wi-Fi esté apagado. Debería poder ver el icono 4G / LTE en la esquina superior izquierda de la pantalla.
3. Si aún no ve el ícono 4G / LTE. Reinicie su dispositivo presionando el botón de encendido y seleccione reiniciar. Después de reiniciar el dispositivo, deslice hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para mostrar el panel de configuración rápida, y asegúrese de que el ícono de Datos móviles esté encendido y que el Wi-Fi esté apagado. ESPERE hasta 15 minutos hasta que vea el ícono 4G / LTE en la esquina superior izquierda de la pantalla. Puede

Soporte de Contacto

Contactenos en jarvisen.com/support y responderemos a su problema rapidamente.

常见问题及解决方法

不能开机

1. 请先给翻译机充满电。
2. 在翻译机正在充电的状态下，同时按下音量加，音量减，及开关键（共3个按键），保持长按状态30秒直到翻译机开机为止。
3. 更新翻译机的系统软件到最新版本（设置>系统更新）。

全球数据流量无法使用

请先确认你购买的翻译机带有全球数据流量的套餐。如有疑问，请向你的经销商查询。如果你的翻译机没有全球数据流量套餐，请到以下网址 jarvisen.com/data 购买。

翻译机上的全球数据流量使用的是eSim技术，用的是数码化的虚拟SIM卡技术，是不需要实体SIM卡的。就是说你收到的产品包装中是没有实体SIM卡的。

翻译机在使用全球数据流量的时候，屏幕左上角会显示4G/LTE的信号符号。

如果你没有看到4G/LTE的信号符号，请尝试以下步骤：

1. 请确认你已经根据首次开机时的提示画面，完成翻译机的激活步骤。首次激活翻译机时，你需要连接到Wi-Fi网络来激活翻译机。
2. 从屏幕上端下拉显示快捷操作的界面，确认移动数据已经打开，并且Wi-Fi已经关闭。屏幕左上角会显示4G/LTE的信号符号。
3. 如果还是没有看到4G/LTE的信号符号，请重新开机。按开关键，然后选择重新启动。重新开机后，从屏幕上端下拉显示快捷操作的界面，开启移动数据，并且关闭Wi-Fi。请等待15分钟直到屏幕左上角显示4G/LTE的信号符号为止。某些地区及某些时候，全球数据流量的激活需要较长时间，请耐心等待。

联系客服

请到 jarvisen.com/support 联系我们。我们将为你提供及时的售后服务。

Product information

Hardware Specifications

Processor: 8x Cortex A53, 1.8G

Operating Syatem: Android 8.1

ROM: 16G

RAM: 2G

Screen: 800x480 High Resolution LCD Touch Screen

Mic: 4-mic Far Field Microphone Array with Smart Noise Reduction

Speaker: 2x 1.5W, 17/12mm High-fidelity Drivers

Battery: 2500mAh Rechargeable Lithium-ion Polymer Battery

Charging Port: Type-C

Operating Temperature: -10°- 50°C

Standby Temperature: -20°- 55°C

Size and Weight

Length: 5.7" (145mm)

Width: 2.1" (52.6mm)

Depth: 0.5" (12.5mm)

Weight: 4.58 oz (130g)

Supported Network:

GSM: 2/3/5/8

CDMA: BC0/BC1

WCDMA: 1/2/4/5/8

TDS: 34/39

TD-LTE: 34/38/39/40/41

FDD-LTE: 1/2/3/4/5/7/8/12/13/17/18/19/20/25/26/66

Mobile Data: 2G/3G/4G

SIM Card Slot: Nano SIM

Charger

Input: DC 5V 2A

Safety Statement

Please read the safety statement carefully to ensure the correct use of your translator.

Do not disassemble, modify or repair the device or the battery by yourself, otherwise the warranty will be invalid. Use only approved batteries, chargers, accessories and supplies. Do not crush, throw, or puncture your device. Avoid dropping, squeezing, or bending your device. Do not use your device in a moist environment. The operating temperature should be -10°C — $+50^{\circ}\text{C}$. Do not expose your device to areas with flammables and explosives. Do not turn on your device when it is prohibited to use. For driving safety, the driver cannot operate the device when the car is in motion. Use a dry soft cloth to clean the device; do not use water, alcohol, detergent or any chemicals. Keep the device battery and charger out of the reach of children to prevent them from swallowing it or injuring themselves by accident. Children should only use the device with adult supervision. Observe all rules and regulations applicable to mobile products in hospitals and health care facilities. Only use the battery included with the product. To prevent hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods. Do not dispose of used device in a household rubbish bin. The device connected to a USB interface of version USB2.0.

CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THIE INSTRUCTIONS.



Power Supply & Charging

Charge your device with the included USB cable and power Adapter. Use of incompatible adaptor or cable may cause permanently damage to your device.

Model: ES568-U050200XYF

Input: 100-240V-50/60Hz 0.5A

Output: 5.0V/2.0A

Using damaged cables or chargers, or charging when moisture is present, can cause electric shock. Power adaptor is intended for indoor use only. Power outlet should be readily accessible. The outlet should not be blocked during use. To fully disconnect the device from the mains, unplug the AC/DC cable from power outlet. Power adapters may become warm during normal use, and prolonged contact may cause injury. Always allow adequate ventilation around power adapters when using them. The ventilation should not be impeded by covering ventilation openings with items to avoid overheating and malfunction. Maintain a clearance of at least 10 cm around the device. The device should be used in a moderate climate. Do not plug or unplug USB port with wet hands, or it may result in risk of electric shock. The device is built with an internal rechargeable battery: do not expose the phone to excessive heat such as sunshine, fire or the like. Battery contains materials which are hazardous and harmful to the environment. The battery must be recycled or disposed of separately from household waste. Adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

Specific Absorption Rate (SAR)

During SAR testing, this device was set to transmit at its highest certified power level in all tested frequency bands, and placed in positions that simulate RF exposure in usage, and near the body with the separation of 0.4 inches (10 mm). Although the SAR is determined at the highest certified power level, the actual SAR level of the device while operating can be well below the maximum value.

These requirements set a SAR limit of 1.6 W/kg averaged over ten gram of tissue for head or body, and set a SAR limit of 4.0 W/kg averaged over ten gram of tissue for limbs. This product was tested and recorded, and the maximum reported SAR was 0.83W/kg for body, 0.76W/kg for limb.

The actual SAR level will be much lower than the above value since the product has been designed to use the minimum energy for necessary communication with the base station.

SAR compliance for body-worn operating configurations is limited to the belt-clips, holsters or similar accessories that have no metallic component in the assembly and must provide at least 1.0 cm separation between the device and the user's body. Accessories designated by Manufacture or available on Market must be used for Body-worn operation compliance.

FCC Compliance

This equipment complies with section 15 of FCC Regulations. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. End user must follow the specific operating instructions for satisfying RF exposure compliance. This transmitter must not be colocated or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. The 5150-5250 MHz band is restricted to indoor use. The portable device is designed to meet the requirements for exposure to radio waves established by the Federal Communications Commission (USA). This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



Jarvisen

Connect with the world

www.jarvisen.com